

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND
EN LANDBOUW

N. 2000 — 2157

[2000/16229]

30 AUGUSTUS 2000. — Ministerieel besluit tot vaststelling van beschermende maatregelen met betrekking tot de klassieke varkenspest in het Verenigd Koninkrijk

De Minister van Landbouw en Middenstand,

Gelet op de diergezondheidswet van 24 maart 1987, gewijzigd bij de wetten van 29 december 1990, 20 juli 1991, 6 augustus 1993, 21 december 1994, 20 december 1995, 23 maart 1998 en 5 februari 1999, inzonderheid het artikel 9bis;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 september 1981 houdende maatregelen van diergeneeskundige politie betreffende klassieke varkenspest en de Afrikaanse varkenspest, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 20 april 1982, 31 januari 1990, 22 mei 1990, 14 juli 1995 en 31 oktober 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 31 december 1992 betreffende de veterinaire en zoötechnische controles die van toepassing zijn op het intracommunautaire handelsverkeer van sommige levende dieren en producten, inzonderheid het artikel 11;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 februari 1995 betreffende de identificatie van varkens;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 februari 1995 houdende bijzondere maatregelen van epidemiologisch toezicht op en preventie van aangifteplichtige varkensziekten;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 april 1999 betreffende de veterinairerechtelijke voorschriften voor het intracommunautair verkeer van runderen en varkens;

Gelet op de beslissing van het Hoofd van de Veterinaire Diensten van 11 augustus 2000 houdende maatregelen ter voorkoming van klassieke varkenspest;

Gelet op de beschikking 2000/528/EG van de commissie van 24 augustus 2000 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met klassieke varkenspest in het Verenigd Koninkrijk en tot opheffing van beschikking 2000/515/EG;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989, 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de evolutie van de klassieke varkenspest in het Verenigd Koninkrijk het aanpassen van de bijzondere tijdelijke maatregelen van toezicht op varkensbedrijven waar varkens afkomstig van het Verenigd Koninkrijk werden aangevoerd, dringend noodzakelijk maakt,

Besluit :

Artikel 1. § 1. De aanvoer van levende varkens uit de gebieden van het Verenigd Koninkrijk opgenomen in bijlage bij dit besluit is verboden.

§ 2. Het binnenbrengen van levende varkens uit andere regio's van het Verenigd Koninkrijk dan deze bedoeld in § 1, is slechts toegelaten onder de volgende voorwaarden :

1° de aanvoer moet drie dagen vooraf door de bevoegde plaatselijke veterinaire autoriteit van het Verenigd Koninkrijk worden gemeld bij de centrale en plaatselijke veterinaire autoriteiten van België;

2° de varkens zijn afkomstig van een bedrijf waar in de laatste 30 dagen, vóór de verzending van de betrokken varkens geen levende varkens zijn binnengebracht;

3° alle varkens zijn geïdentificeerd met een oormerk van het bedrijf van herkomst en desgevallend met een oormerk van elke verzamelplaats waar zij verbleven hebben;

4° de varkens zijn vergezeld van een geldig gezondheidscertificaat overeenkomstig het model voorzien in het koninklijk besluit van 30 april 1999 betreffende de veterinairerechtelijke voorschriften voor het intra-communautair verkeer van runderen en varkens, waarop volgens vermelding werd aangebracht :

« Deze dieren voldoen aan beschikking 2000/528/EC van 24 augustus 2000 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met klassieke varkenspest in het Verenigd Koninkrijk en tot opheffing van beschikking 2000/515/EG. »;

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES
ET DE L'AGRICULTURE

F. 2000 — 2157

[2000/16229]

30 AOUT 2000. — Arrêté ministériel concernant certaines mesures de protection relatives à la peste porcine classique au Royaume-Uni

Le Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes,

Vu la loi du 24 mai 1987 relative à la santé des animaux, modifiée par les lois des 29 décembre 1990, 20 juillet 1991, 6 août 1993, 21 décembre 1994, 20 décembre 1995, 23 mars 1998 et 5 février 1999, notamment l'article 9bis;

Vu l'arrêté royal du 10 septembre 1981 portant des mesures de police sanitaire relatives à la peste porcine classique et la peste porcine africaine, modifié par les arrêtés royaux des 20 avril 1982, 31 janvier 1990, 22 mai 1990, 14 juillet 1995 et 31 octobre 1996;

Vu l'arrêté royal du 31 décembre 1992 relatif aux contrôles vétérinaires et zootechniques applicables aux échanges intracommunautaires de certains animaux vivants et produits, notamment l'article 11;

Vu l'arrêté royal du 15 février 1995 relatif à l'identification des porcs;

Vu l'arrêté royal du 15 février 1995 portant des mesures spéciales en vue de la surveillance épidémiologique et de la prévention des maladies de porcs à déclaration obligatoire;

Vu l'arrêté royal du 30 avril 1999 relatif aux conditions de police sanitaire régissant les échanges intracommunautaires de bovins et de porcins;

Vu la décision du Chef des Services vétérinaires du 11 août 2000 portant des mesures de prévention contre la peste porcine classique;

Vu la décision 2000/528/CE de la Commission du 24 août 2000 concernant certaines mesures de protection relatives à la peste porcine classique au Royaume-Uni et abrogeant la décision 2000/515/CE;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989, 4 juillet 1989 et 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que l'évolution de la peste porcine classique au Royaume-Uni rend urgent l'adaptation des mesures spéciales temporaires en vue de la surveillance dans les exploitations porcines, où des porcs ont été introduits en provenance du Royaume-Uni,

Arrête :

Article 1^{er}. § 1er. L'introduction de porcs vivants en provenance des régions du Royaume-Uni reprises en annexe de cet arrêté, est interdite.

§ 2. L'introduction de porcs en provenance d'autres régions du Royaume-Uni que celles visées au § 1er n'est autorisée qu'aux conditions suivantes :

1° un préavis de trois jours doit être adressé aux autorités vétérinaires centrales et locales de la Belgique par l'autorité vétérinaire compétente du Royaume-Uni;

2° les porcs proviennent d'une exploitation où il n'a pas été introduit de porcs vivants pendant la période de 30 jours précédant immédiatement l'expédition;

3° tous les porcs sont identifiés par une marque auriculaire de l'exploitation de provenance et, le cas échéant, par une marque auriculaire du ou des lieu(x) de rassemblement dans le(s)quel(s) ils ont séjourné;

4° les porcs sont accompagnés d'un certificat sanitaire valable conforme au modèle prévu par l'arrêté royal du 30 avril 1999 relatif aux conditions de police sanitaire régissant les échanges intracommunautaires de bovins et de porcins, complété par l'introduction de la mention suivante :

« Animaux conformes à la décision 2000/528/CE de la Commission du 24 août 2000 concernant certaines mesures de protection relatives à la peste porcine classique au Royaume-Uni et abrogeant la décision 2000/515/EC. »;

5° op de plaats van bestemming de controle wordt uitgevoerd volgens de onderrichtingen van het Hoofd van de Dienst.

§ 3. Elke invoerder die varkens uit het Verenigd Koninkrijk wenst binnen te brengen dient 72 uren voorafgaand aan de aankomst van de zending, de inspecteur-dienarts bevoegd voor de plaats van bestemming, op de hoogte te brengen van de voorziene bestemming en het tijdstip van aankomst.

Art. 2. § 1. Elke verantwoordelijke die fok- of gebruiksvarkens uit het Verenigd Koninkrijk in zijn beslag binnenbrengt, is gehouden :

1° de varkens bij aankomst te merken overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van 15 februari 1995 betreffende de identificatie van varkens en ze onder te brengen in een afzonderlijke stal waar de dieren geen contact hebben met andere varkens van het beslag;

2° onmiddellijk de inspecteur-dierenarts bevoegd voor de gemeente waar het beslag gelegen is te verwittigen met vermelding van het aantal en de categorie der binnengebrachte varkens en het nummer van het gezondheidscertificaat;

3° onverminderd de bepalingen van het koninklijk besluit van 15 februari 1995 houdende bijzondere maatregelen van epidemiologisch toezicht op en preventie van aangifteplichtige varkensziekten, de bedrijfsdierenarts, aangewezen in toepassing van artikel 2 van hetzelfde besluit, wekelijks te ontbieden om alle varkens van zijn beslag te laten onderzoeken;

4° alle varkenskrengen van de aangevoerde varkens binnen de 24 uren na de sterfte naar het opsporingscentrum over te brengen onder begeleiding van een vervoersdocument zoals bedoeld in artikel 3, § 2 van het koninklijk besluit van 15 februari 1995.

Ingeval de varkens op een zaterdag, zondag of feestdag gestorven zijn, dienen de krengen naar het opsporingscentrum te worden gebracht op de eerstvolgende werkdag. Deze verplichting geldt tot de verantwoordelijke er door de inspecteur-dierenarts van in kennis wordt gesteld dat de resultaten van de bloedonderzoeken bedoeld in § 2, 4° negatief zijn.

§ 2. De bedrijfsdierenarts opgeroepen in toepassing van § 1, 3°, dient het bedrijf eenmaal per week te bezoeken en er :

1° alle varkens aan een klinisch onderzoek te onderwerpen en een controle uit te voeren op de identificatie van de varkens en op de inventaris;

2° de datum en tijdstip van elk bezoek in te schrijven op de inventaris, en er zijn handtekening en stempel aan te brengen;

3° van elk controlebezoek zijn bevindingen te vermelden in een bezoekrapport en dit op te sturen, overeenkomstig de bepalingen van artikel 3 van het koninklijk besluit van 15 februari 1995;

4° tussen de 14e en de 21e dag en tussen de 35e en 42e dag na aankomst een bloedstaal te nemen van ten minste 10 % van de aangevoerde varkens, bedoeld in artikel 1, § 2, met een duidelijke en correcte vermelding op de bloedstalen en op de documenten, van de Belgische oormerknummers van de bemonsterde varkens; voor een zending tot tien dieren, dienen alle dieren te worden onderzocht;

5° de bloedstalen met de begeleidende documenten op te sturen naar het provinciaal laboratorium.

De termijn tussen twee opeenvolgende bezoeken met ten minste 5 en mag ten hoogste 10 dagen zijn en het wekelijks bezoek wordt uitgevoerd zolang alle resultaten van de serologische onderzoeken op klassieke varkenspest niet bekend zijn.

Onverminderd de bepalingen van artikel 3, § 2, 1° van het koninklijk besluit van 15 februari 1995, is de bedrijfsdierenarts ertoe gehouden bij iedere vaststelling van klinische symptomen die kunnen wijzen op de aanwezigheid van een aangifteplichtige varkensziekte of van onregelmatigheden betreffende identificatie en registratie dit onmiddellijk aan de bevoegde inspecteur-dierenarts te melden.

5° au lieu de destination, le contrôle est effectué suivant les instructions du Chef du Service.

§ 3. Chaque importateur voulant introduire des porcs du Royaume-Uni doit prévenir, 72 heures avant l'arrivée de l'envoi, l'inspecteur vétérinaire compétent pour le lieu de destination, du lieu et du moment prévus d'arrivée.

Art. 2. § 1er. Tout responsable qui introduit dans son troupeau des porcs d'élevage ou de rente en provenance du Royaume-Uni est tenu :

1° d'identifier les porcs au moment de leur arrivée conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 15 février 1995 relatif à l'identification des porcs et de les loger dans un bâtiment séparé où les animaux n'ont pas de contacts avec les autres porcs du troupeau;

2° d'avertir immédiatement l'inspecteur vétérinaire compétent pour la commune dans laquelle se trouve le troupeau en mentionnant le nombre et la catégorie des porcs introduits et le numéro du certificat sanitaire;

3° sans préjudice des dispositions de l'arrêté royal du 15 février 1995 portant des mesures spéciales en vue de la surveillance épidémiologique et de la prévention des maladies de porcs à déclaration obligatoire, de faire appel chaque semaine au vétérinaire d'exploitation désigné en application de l'article 2 du même arrêté, pour examiner tous les porcs de son troupeau;

4° de transporter au centre de dépistage dans les 24 heures après leur mort, tous les cadavres des porcs introduits, accompagnés d'un document de transport comme mentionné à l'article 3, § 2 de l'arrêté royal du 15 février 1995.

Lorsque les porcs meurent un samedi, dimanche ou un jour férié, les cadavres doivent être apportés au centre de dépistage le premier jour ouvrable suivant. Cette obligation est d'application jusqu'à l'avertissement du responsable par l'inspecteur vétérinaire que les résultats des examens sérologiques visés au § 2, 4° sont négatifs.

§ 2. Le vétérinaire d'exploitation appelé en application du § 1er, 3°, doit visiter l'exploitation une fois par semaine et :

1° soumettre tous les porcs à un examen clinique et effectuer un contrôle de l'identification des porcs et de l'inventaire;

2° inscrire la date et l'heure de chaque visite sur l'inventaire et y apposer sa signature et son cachet;

3° mentionner pour chaque visite de contrôle ses constatations dans un rapport de visite et transmettre celui-ci conformément aux dispositions de l'article 3 de l'arrêté royal du 15 février 1995;

4° prélever, entre le 14ème et le 21ème jour et entre le 35ème et le 42ème jour après l'arrivée, des échantillons sanguins à au moins 10 % des porcs visés à l'article 1er, § 2, introduits, et identifier clairement les échantillons de sang et les documents par mention des numéros des marques auriculaires belges des porcs échantillonnés; pour des envois comptant jusque dix porcs, tous les animaux doivent être échantillonnés;

5° envoyer les prises de sang et les documents d'accompagnement au centre de dépistage provincial.

Le délai entre 2 visites successives doit être de minimum 5 jours et maximum 10 jours, et la visite hebdomadaire doit être maintenue aussi longtemps que tous les résultats des examens sérologiques pour la peste porcine classique ne sont pas connus.

Sans préjudice des dispositions de l'article 3, § 2, 1°, de l'arrêté royal du 15 février 1995, le vétérinaire d'exploitation est tenu de communiquer immédiatement à l'inspecteur vétérinaire concerné, toute constatation de symptôme clinique pouvant évoquer la présence d'une maladie à déclaration obligatoire des porcs ou toute irrégularité relative à l'identification et à l'enregistrement.

Art. 3. § 1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen sperma van varkens tenzij het afkomstig is van beren die worden gehouden in een spermacentrum als bedoeld in artikel 3, onder a) van Richtlijn 90/429/EEG van de Raad en dat gelegen is buiten de in bijlage genoemde gebieden.

Op het gezondheidscertificaat als bedoeld in Richtlijn 90/429/EEG van de Raad waarvan uit het Verenigd Koninkrijk verzonden sperma van varkens verzegeld gaat, wordt de volgende vermelding aangebracht :

« Dit sperma voldoet aan beschikking 2000/528/EG van de Commissie van 24 augustus 2000 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met klassieke varkenspest in het Verenigd Koninkrijk. ».

§ 2. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen eicellen en embryo's van varkens tenzij ze afkomstig zijn van varkens die worden gehouden in een bedrijf buiten de in bijlage genoemde gebieden.

Op het gezondheidscertificaat als bedoeld in Beschikking 95/483/EEG waarvan uit het Verenigd Koninkrijk verzonden eicellen en embryo's verzegeld gaan, wordt de volgende vermelding aangebracht :

« Embryo's/eicellen die voldoen aan beschikking 2000/528/EG van de Commissie van 24 augustus 2000 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met klassieke varkenspest in het Verenigd Koninkrijk. ».

Art. 4. Alle kosten voor het wekelijks bezoek van de bedrijfsdierenarts, voor de staalnames en voor het serologisch onderzoek in het Centrum voor Onderzoek in Diergeneeskunde en Agrochemie zijn ten laste van de verantwoordelijke.

Art. 5. De afvoer van varkens van een beslag waar varkens afkomstig uit het Verenigd Koninkrijk werden binnengebracht, is verboden tot de verantwoordelijke er door de inspecteur-dierenarts van in kennis wordt gesteld dat het resultaat van alle serologische onderzoeken bedoeld in artikel 2, § 2, 4°, negatief is.

Art. 6. Onverminderd de toepassing van de bepalingen van de wet van 6 april 1843 op de beteugeling van de sluikhandel en van deze van het Strafwetboek, worden de inbreuken op dit besluit gestraft overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk VI van de diergezondheidswet van 24 maart 1987.

Dieren binnengebracht in overtreding met de bepalingen van dit besluit worden onmiddellijk op kosten van de invoerder naar de plaats van verzending teruggezonden; zo niet worden ze vernietigd volgens de richtlijnen van de Dienst.

Art. 7. De beslissing van het Hoofd van de Veterinaire Diensten van 11 augustus 2000 houdende maatregelen ter voorkoming van klassieke varkenspest, wordt opgeheven. De bepalingen van deze beslissing blijven echter van toepassing op de varkens uit het Verenigd Koninkrijk die vóór de opheffing werden aangevoerd.

Art. 8. Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 30 augustus 2000.

J. GABRIELS

Bijlage bij het ministerieel besluit tot vaststelling van beschermende maatregelen met betrekking tot de klassieke varkenspest in het Verenigd Koninkrijk.

Delen van het Verenigd Koninkrijk waarvoor verbodsbepalingen gelden in verband met de klassieke varkenspest :

De Graafschappen :

- Norfolk
- Suffolk
- Essex

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 30 augustus 2000.

De Minister van Landbouw en Middenstand,

J. GABRIELS

Art. 3. § 1^{er}. Le Royaume-Uni n'envoie pas de sperme de porcs sauf si le sperme provient de verrats élevés dans une centre de collecte visé à l'article 3 sous a) de la directive 90/429/CEE du Conseil et situé hors des zones visées à l'annexe.

Le certificat sanitaire prévu par la directive 90/429/CEE du Conseil accompagnant le sperme de verrat expédié du Royaume-Uni doit être complété par l'indication de la mention suivante :

« Sperme conforme à la décision 2000/528/CE de la Commission du 24 août 2000 concernant certaines mesures de protection contre la peste porcine classique au Royaume-Uni. ».

§ 2. Le Royaume-Uni n'envoie pas d'ovules ni d'embryons de porcs sauf s'ils proviennent de porcs élevés dans une exploitation située hors des zones visées à l'annexe.

Le certificat sanitaire prévu par la directive du Conseil accompagnant le sperme de verrat expédié du Royaume-Uni doit être complété par l'indication de la mention suivante :

« Embryons/ovules conformes à la décision 2000/528/CE de la Commission du 24 août 2000 concernant certaines mesures de protection contre la peste porcine classique au Royaume-Uni. ».

Art. 4. Tous les frais de visites hebdomadaires du vétérinaire d'exploitation, de prises d'échantillons et d'analyses sérologiques au Centre d'Etude et de Recherches vétérinaires et agrochimiques sont à charge du responsable.

Art. 5. La sortie de porcs d'un troupeau dans lequel ont été introduits des porcs en provenance du Royaume-Uni est interdite, jusqu'à ce que le responsable ait été averti par l'inspecteur vétérinaire que le résultat des examens sérologiques visés à l'article 2, § 2, 4°, est négatif.

Art. 6. Sans préjudice de l'application des dispositions de la loi du 6 avril 1843 sur la répression de la fraude et de celles du Code pénal, les infractions au présent arrêté sont sanctionnées conformément aux dispositions du chapitre VI de la loi du 24 mars 1987, relative à la santé des animaux.

Les animaux introduits en infraction aux dispositions du présent arrêté sont immédiatement renvoyés au lieu d'expédition, aux frais de l'importateur; à défaut, ils sont détruits selon les instructions du Service.

Art. 7. La décision du Chef des Services vétérinaires du 11 août 2000 portant des mesures de prévention contre la peste porcine classique, est abrogé. Toutefois, les dispositions de cette décision restent applicables aux porcs du Royaume-Uni introduits avant son abrogation.

Art. 8. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 30 août 2000.

J. GABRIELS

Annexe à l'arrêté ministériel
concernant certaines mesures de protection
relatives à la peste porcine au Royaume-Uni

Parties du territoire du Royaume-Uni soumises à des interdictions en rapport avec la peste porcine classique :

Les Comtés de :

- Norfolk
- Suffolk
- Essex

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 30 août 2000.

Le Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes,

J. GABRIELS